Universitäts- und Landesbibliothek Tirol

Kurze Landeskunde der Bukowina

Kaindl, Raimund Friedrich

Czernowitz, 1895

III. Land und Leute

hat und insbesondere der reichentfalteten Holzindustrie zugute kommt. Die einzelnen Strecken sind folgende: 1. Hauptbahn Repolokontz-Czernowiz-Suczawa (1866 bis Czernowiz, 1369 bis Suczawa; 114 km); 2. Localbahn Czernowiz-Nowosielica (1884; 31 km); 3. u. 4. Localbahn Hliboka-Berhometh a. S. (1886; 53 km) mit der Abzweigung Karapciu a. S.-Gzudin (1886; 19 km); 5. Schleppbahn Berhometh a. S.-Mezebrody (1886, seit 1887 auch Personenverkehr; 9 km); 6. Localbahn Hatna-Kimpolung (1888; 67 km); 7. Schleppbahn Wama-Rußmoldawika (1889; 20 km); 8. Localbahn Hadiffalwa-Radauz (1889; 9 km). Der Ausbau weiterer Strecken steht bevor.

III. Land und Leute.²⁾

Die Bukowina ist ein von Norden und Osten gegen Südwesten terrassenförmig ansteigendes Land. Das beste Bild dieses Baues der Bukowina bekommt man, wenn man sich den südöstlichen Verlauf der bukowiner Flüsse vor Augen hält und dabei merkt, daß im Norden das Dniesterthal eine mittlere Seehöhe von 130 m, hierauf der Pruth von 165 m, der Sereih von 480 m, die Suczawa von 530 m, die Moldawa von 680 m, und die Bistritz endlich im Südwesten eine mittlere Seehöhe von 870 m hat. Im Nordosten des Landes, da wo der Dniester in der Bukowina seine letzte große Windung macht, ist der niedrigste Theil der Bukowina; dort weist der als »Kat« bezeichnete Landwinkel eine Seehöhe von etwa 135 m auf. Im Südwesten des Landes steigen dagegen die Gipfel bis etwa 1800 m an, so vor allem der Kaldu Dzumalen 1859 m, der

¹⁾ Der Termin der Betriebsöffnung und die Länge sind in Klammern beigegeben.

²⁾ Vergl. besonders Paul, Grundzüge der Geologie der Bukowina (Jahrb. der k. k. geolog. Reichsanstalt, Wien 1876) und desselben geolog. Karte der Bukowina; die militärische Spezialkarte (1:75.000); das Specialortverzeichnis (Wien, 1894) Ueber die Besiedlungsverhältnisse im Allgemeinen. vergl. R. F. Kaindl „Die Besiedelung der Bukowina“ und „Die Vertheilung der Siedelungen in der Bukowina“ (Mitth. der k. k. geogr. Gesellschaft in Wien 1891, separat bei Vardini, Czernowiz). Ferner: Hidermann und Ficker. (s. S. 15); Kaindl, Geschichte der Bukowina I. u. II. (s. S. 5; Dr. B. Kluczenko, Sanitätsbericht der Bukowina (wo auch die Ergebnisse der Volkszählungen verzeichnet sind.) Ethnographische Schilderungen der einzelnen Volksstämme der Bukowina findet man bei Simiginiowicz, Völkerguppen der Bukowina (Czernowiz 1884); R. F. Kaindl, Die Ruthenen I. u. II. (Czernowiz, Vardini 1889; 1893); derselbe, Die Huzulen (reich illustriert und mit 1 Farbendrucktafel, Wien 1894); derselbe, Die Lippowaner („Kleine Studien“ Czernowiz, Vardini 1893).

Zugacz 1771 m, der Zapul 1663 m und der Nareu 1653 m. Diese Gipfel liegen in jenem Theile des bukowiner Gebirges, der vorwiegend aus krystallinischen Schiefen und Kalken besteht und den Südwesten der Bukowina bis zu einer Linie füllt, die von der Mündung der Sarata in den Czeremosz, wo sich der Czorny Diu erhebt, bei Moldawa, Briaza und Pozoritta vorbei zur Kette des Nareu dahin zieht. Nordöstlich von dieser Grenze zieht die etwa 25 km breite Sandsteinzone der Karpaten bis zu einer Linie, welche man sich durch folgende Orte gelegt denken kann: Wizniuk, Berhometh a. S., Moldauisch-Vanilla, Krásna, Ober-Wikow, Mandziina, Solka, Kaczika, Paltinoffa und Kapokimpulut. Der höchste Gipfel ist in diesem Theile der Tomnati (1567 m) östlich von dem oben genannten Saratabache und der Wezi weleki (1490 m) an der Moldawa. Von da nimmt das Gebirge immer mehr an Höhe ab und übergeht an jener Linie zwischen Wizniuk und Kapokimpulut in das Hügelland der Bukowina, welches die zahlreichen großen und kleinen Wasserläufe aus dem Lehmboden herausgebildet haben. Ausgebildete Ebenen finden sich in der Bukowina nur als Thalböden der großen Flüsse, so insbesondere am nördlichen Pruthufer, ferner die Nadauzer Ebene an der Sucawa unterhalb ihres Austrittes aus dem Gebirge.

Alle fließenden Gewässer des Landes gehören dem Gebiete des schwarzen Meeres an; doch fließt nur der die nördliche Grenze der Bukowina gegen Galizien bildende Dniester dem Meere unmittelbar zu, während der Pruth und Sereth sich zunächst in die Donau münden von deren Mündung ins Meer ergießen. Mit dem Pruth verbindet sich bei Nepolokouk der an der westlichen Grenze der Bukowina gegen Galizien dahinfließende weiße Czeremosz (von seiner Verbindung mit dem galizischen schwarzen Czeremosz kurzweg Czeremosz genannt), welcher wieder bei Ucie-Butilla die Butelinka aufnimmt. Dem Sereth fließen der kleine Sereth, die Sucawa, ferner die Moldawa und die goldene Bistritz zu; letztere wird mit Recht wegen ihres schönen und ruhigen Laufes durch eine herrliche Felsengegend geradezu „Oesterreichs schönster Fluss“ genannt. Als Zuflüsse der Moldawa sind vorzüglich die Moldawika, die Humora und Sucha, als Nebenfluß der Bistritz die Dorna zu nennen. Im Gebiete der Bistritz befinden sich zwei wichtige Pässe nach Siebenbürgen; von Kirlibaba an der oberen Bistritz gelangt man nämlich zum Pässe von Rodna; aus dem Dorna-

thale führt aber der Borgopafs nach Siebenbürgen. Nach Ungarn kann man auch vom oberen Czeremoszthal gelangen, doch sind daselbst keine Fahrwege vorhanden; während zu den genannten Pässen, insbesondere zu jenem von Rodna überaus bequeme Straßenzüge führen. Eine Wanderung auf dem herrlichen Wege neben der ruhig und klar dahinfließenden Bistritz und vorbei an den oft merkwürdig gestalteten Felsen ist für Jedermann unvergesslich. Seen gibt es in der Bukowina keine; die meisten Teiche liegen zwischen Pruth und Dniefter; viele derselben wurden, seit der Ackerbau lohnender wurde, aufgelassen; um Felder zu gewinnen. Von den Wasserfällen ist nur derjenige der oberen Suczawa bei Szypot-Kameral zu erwähnen; er ist nicht hoch, doch ist die Ansicht desselben von der in seiner Nähe über den Fluss führenden überdachten Brücke überaus reizend.

Mit dem Aufbau des Landes; der Vertheilung von Berg- und Hügelland, ferner mit dem Flußsysteme hängt überaus engh die Besiedelung zusammen. Das Hügelland und die breiten Flußböden desselben sind vor allem dem Ackerbau günstiger und daher auch für menschliche Ansiedlungen geeigneter als das Gebirge, welches zum größten Theile von Wäldern, schroffen Almen oder nackten Felsen bedeckt wird. Man kann es geradezu als Regel betrachten, daß in den flachsten Theilen des Landes die Area der Wälder die geringste; die Fläche der Felder und mit dieser die Dichte der Bevölkerung aber die größte ist; umgekehrt, nimmt im Gebirge der bebauete Boden und die Besiedelung stetig ab, während die Area der Wälder zunimmt. Die folgende Tabelle erläutert das Gesagte am besten. Hinzugefügt sei nur, daß die Bezirkshauptmannschaft Rokman ganz im nördlichen Hügellande, diejenige von Wiznitz zum Theil im Hügellande und zum Theil im Gebirge, jene von Kimpolung endlich im höchsten Theil des Gebirges liegt:¹)

Bezirkshauptm.	Wald	Culturland	Dichte
Rokman	4·86	86·11	108
Wiznitz	55·71	34·20	43
Kimpolung	67·55	18·51	20

¹) Wald und Culturland sind in Prozenten der Gesamtarea der Bezirkshauptmannschaften angegeben (für das Jahr 1880). Die Dichten gelten für das Jahr 1890. Für 1880 waren die entsprechenden Zahlen 97, 38 und 16. "

Auch, die Vertheilung und Größe der Ortschaften sind von der Bodenbeschaffenheit bedingt. Im Hügellande können sich besonders auf den weiten Flussebenen große geschlossene Ortschaften bilden; hier sind insbesondere an denjenigen Punkten, wo der wichtigste Straßenzug die Flussläufe schneidet, auch die bedeutendsten Orte: Czernowitz, Sereth, und Suczawa entstanden; überhaupt sind alle Theile des Hügellandes für die Errichtung menschlicher Wohnungen geeignet. Im Gebirge sind hingegen die Ortschaften wirtmehr an den Verlauf der engen Flußthäler gebunden und nur, wo diese sich stellenweise erweitern, konnten größere Ortschaften wie Butilla, Dorna und Rimpolung entstehen; letzteres ist bezeichnender Weise die einzige Stadt im Bukowiner Gebirge. Deshalb liegen auch die Ortschaften im Gebirge sehr zerstreut, so daß die meisten derselben aus zahlreichen kleineren Siedelungsstätten (Altinuzen, Weikern, Nieden, Kotten) bestehen. Uebrigens sind nicht alle Gebirgsthäler für die Besiedelung gleich geeignet. Im Allgemeinen sind die Längenthäler breiter und daher auch besiedelungsfähiger als die engeren Querthäler. Deshalb ist das ausgesprochenste Querthal der Bukowina, dasjenige der oberen Suczawa bis Straza, auch das am spärlichsten besiedelte Gebiet der Bukowina; es wohnen hier nämlich nur etwa 11 Menschen auf dem Quadratkilometer, während die Dichte der Bukowiner Bevölkerung überhaupt 62 beträgt, in einzelnen Theilen des Hügellandes aber bis über 100 steigt. Die ganze Bukowina zählt auf 10.441 Quadratkilometern 646.591 Einwohner. Als sie an Oesterreich kam, betrug die Bevölkerung nur 75.000 Köpfe¹⁾, so daß sich die Volkszahl während der hundert und zwanzig Jahre der österreichischen Herrschaft verachtfacht hat! Natürlich ist mit dieser stets steigenden Bevölkerungszahl auch die Cultivierung des Landes Hand in Hand gegangen, d. h. die Wälder und der unfruchtbare Boden nahmen ab, während das Ackerland wuchs.

Die Bevölkerung der Bukowina besteht vorzüglich wie schon zur Zeit des moldauischen Fürstenthums aus Ruthenen und Huzulen (zusammen 265.154²⁾) und Rumänen (208.301); ferner sind zu nennen:

¹⁾ Das ergibt 7 auf 1 km², also weniger als jetzt die Dichte in dem spärlich bewohnten Suczawathal beträgt (für 1890 : 11; für 1880 : 8). Im 3^{ten} wor im obersten Thale der Suczawa wohnt:en allenfalls noch 1890 auf 225 km² nur 423 Leute.

²⁾ Ohne die Lippowaner, die in neueren statistischen Ausweisen mit Unrecht den ruthenisch sprechenden beigezählt werden; sie sind vielmehr Großrussen und sprechen deren Sprache.

Deutsche und Israeliten (zusammen 133.501), Polen (23.604), Ungarn (Magyaren, 8.139), Lippowaner (3213), Slovaken (536, darunter auch einige Gesehen), endlich Slovenen, Serbo-Kroaten und Italiener (zusammen 47).

Die Ruthenen und Huzulen sind einander eng verwandt; sie haben vielfach dieselben Sitten und können sich gut mit einander verständigen; daher werden sie von den Behörden als „Ruthenen“ zusammengefaßt. Die Ruthenen bewohnen das Hügelland der nördlichen Bukowina und sind vorwiegend Ackerbauer. Die Wohnsitze der Huzulen sind hingegen die Gebirge am Czernoz, an der Suczawa und der oberen Moldawa, ferner losgetrennt von der Masse des Volkes im Suchathale zwischen Rumänen; ihre Hauptbeschäftigung ist die Viehzucht, doch ist leider die Zucht ihrer allgem. besten, kleinen, aber tüchtigen Pferderasse (der „Huzulen“) im Rückgang begriffen; daneben beschäftigen sich die Huzulen mit Garten- und Feldbau, vorzüglich aber mit Waldarbeit und Holzflößen. Sowohl bei den Ruthenen, als auch bei den Huzulen sorgt das Hausgewerbe für die meisten Bedürfnisse; erinnert sei hier besonders an die huzulischen Schutzecken.¹⁾

Die Rumänen wohnen im Hügellande, weiter nordwärts als im Gebirge. Im Hügellande wohnen sie noch bei Czernowitz und erfüllen auch die vorspringende Ecke der Bukowina nordöstlich von dieser Stadt zwischen dem Pruth und der russischen Grenze; während sie im Gebirge nur bis zur oberen Moldawa und bis Kirlibaba an der Bistritz wohnen. Sie betreiben Ackerbau, und Viehzucht. In Bezug auf die letztere scheinen sie geradezu die Vormeister der Huzulen gewesen zu sein; denn diese gebrauchen für die Geräte und Erzeugnisse der Milchwirtschaft zumeist rumänische Bezeichnungen, während sie die entsprechenden Namen für den Ackerbau mit den Ruthenen gemein haben. In Bestellen des Ackers scheinen überhaupt die Ruthenen die gewandteren gewesen zu sein. Auch die Rumänen betreiben im ausgedehnten Maße Hausindustrie.

Deutsche waren schon im XIV. Jahrhundert aus Siebenbürgen nach der Bukowina gekommen; diese Ansiedler waren sächsischer Abkunft und ließen sich vorzüglich in den Städten nieder, weshalb auch in denselben einer der deutschen entsprechende Stadtverfassung üblich wurde. Insbesondere zeigt Sereth schon am Ende

¹⁾ Vergl. S. 21.

des XIV. Jahrhunderts völlig deutschen Charakter, ebenso im folgenden Jahrhundert Suczawa. Im XVI. Jahrhundert (1563) wurden die Deutschen in letzterer Stadt ausgemordet und seither war das Deutschthum in der Bukowina im Rückschritt begriffen. Erst im Jahre 1760 wurde eine Zweigniederlassung der seit 1750 in Zaleszczyki bestehenden deutschen Tuchmachercolonie in Prelicpze am Driester begründet; seit 1770 siedelten sich hierauf viele deutsche Handwerker bei der damals entstandenen russischen Münzstätte Gartenberg-Sadagóra an; seitdem endlich das Land an Oesterreich gefallen war, fanden unter Kaiser Josef II. (1780—1790), und hierauf in unserem Jahrhundert zahlreiche deutsche Siedelungen statt, wie auch durch die Beamtschaft, das Militär u. s. w. das Deutschthum besonders verstärkt wurde. Durch die ländlichen deutschen Colonisten ist besonders der Ackerbau und die Viehzucht gehoben worden; da sie zumeist aus Schwaben stammten, so gewöhnte man sich dieselben „Schwaben“ zu nennen. Ebenso heißen bei uns zu Lande die aus Böhmen, Baiern und Oesterreich gekommenen Ansiedler, welche sich bei dem Salzbergwerk in Kaczika, ferner den Glashütten von Krasna, Karlsberg, Fürstenthal, Alt- und Neuhütte ansiedelten; endlich auch die Deutschen verschiedener Abstammung, welche als Beamte, Soldaten, Handwerker und Kaufleute hierher zogen und zumeist in den Städten ihre Wohnsitze nahmen. In den Bergwerkscolonien der südwestlichen Bukowina siedelten sich vorzüglich Deutsche aus der ungarischen Zipf an; sie werden daher „Zipfer“ genannt. Die Gesamtzahl der Deutschen beträgt 50.784.

Israeliten kamen in die Bukowina aus Polen, wo sie sich im XIV. und XV. Jahrhunderte, von Kasimir III. dem Großen und seinen Nachfolgern sehr begünstigt, in großer Zahl niedergelassen hätten. Im XVI. Jahrhunderte scheinen sie bereits einen bedeutenden Antheil am moldauischen Handel genommen zu haben; denn schon Stefan der Jüngere (1517—1527) hat zugleich mit dem polnischen Könige Sigmund gegen sie Stellung genommen und etwas später hat Peter der Lahme (1574—1579) dieselben zu vertreiben beschloßen. Auch zur Zeit der österreichischen Occupation vermittelten sie den Handel. Seither haben sie sich stark vermehrt (82.717). Da sie zumeist deutsch sprechen, werden sie von den Behörden den Deutschen zugezählt.

Bei den zahlreichen Wechselbeziehungen, welche zwischen der

Moldau und Polen bestanden, kamen natürlicher Weise auch viele Polen in die Moldau, insbesondere als Soldaten und Kaufleute. Bleibend haben sie sich aber daselbst, wenigstens in größerer Zahl, während der moldauischen Zeit nicht angesiedelt. Unter österreichischer Herrschaft sind sie als Beamte, Soldaten, ferner als Kaufleute, Diener u. dgl. in das Land gekommen.

Die Ungarn (Magyaren) gehören, wie schon die in frühmoldauischer Zeit hier angesiedelten, dem Stamme der Szekler an. Die heute vorhandenen Ansiedlungen rühren aus der Zeit Josephs II. her. Sie wohnen vorzüglich in Andreasfalva, Hadikfalva (Dornestie), Istersegitz (Gibeny), Fogodisten (Jakobestie), Joseffalva (Tolowa) und Alt-Bratauk. Viele derselben sind in letzter Zeit durch Agenten veranlaßt, ausgewandert, daher ist ihre Zahl sehr gesunken (1880 : 9887; 1890 : 8139). Sie sind Ackerbauer.

Die Lippowaner sind ihrer Nationalität nach Großrussen; es ist daher unstatthaft, dieselben den Ruthenen („Kleinrussen“) beizuzählen. Sie gehören der Religionssekte der Altgläubigen an, welche sich von der russischen gr.-or. Kirche im XVII. Jahrhundert trennten, weil sie die damals durchgesehenen und verbesserten Kirchenbücher nicht anerkennen wollten. Deshalb verfolgt, flohen sie in die benachbarten Länder. So waren sie schon vor der österreichischen Herrschaft nach der Bukowina gekommen; vor allem sind sie aber durch Kaiser Josef II., dem ihr Fleiß, ihre Redlichkeit und Mäßigkeit gefiel, unter gleichzeitiger Verleihung verschiedener Privilegien hierher gezogen worden. Sie wohnen jetzt zumeist in Mitoka-Dracominra (Sokolince, begründet vor 1770), Klimouk, Bialakiernica (Fontina alba, Weißenbrunnen), Lipoweni (Kossowanka) bei Lutawek und Mihodra östlich von Bizniß; außerdem zerstreut in anderen Orten und Städten. Mit der; 1869 eingeführten allgemeinen Wehrpflicht, welche viele Lippowaner zur Flucht aus Oesterreich veranlaßt hatte, scheinen sich dieselben nunmehr versöhnt zu haben, denn ihre Zahl ist wieder im Steigen begriffen (1880 : 2801; 1890 : 3213). Die Hauptbeschäftigung der Lippowaner ist neben dem Ackerbau und der Viehzucht, vor allem der Obstbau; als Erdarbeiter werden sie besonders geschätzt. In Tracht und Sitte halten sie treu am Hergebrachten. Ihren Namen (= Philipponen) führen sie nach dem Apostel Philipp, dessen Glaubenslehren sie besonders anhängen sollen.

Die Slovaken sind unter der österreichischen Herrschaft eingewandert; sie wohnen in den Ortschaften Neusolonek, Plech, Kaczika, Pojana-Mikuli (Buchenhain), Romänisch-Tereblestie und Czudin. In einzelnen statistischen Ausweisen werden sie den Polen zugezählt.

Die Tschechen, Slowenen, Serbo-Kroaten und Italiener wohnen zerstreut in geringer Zahl. Die Armenier, welche sich theils schon in moldauischer Zeit in der Bukowina ansiedelten, theils erst in diesem Jahrhunderte aus Galizien einwanderten, erscheinen nicht mehr als selbständige Nation, sondern werden den Rumänen und Polen beigezählt (ersteren die orientalischen, letzteren die katholischen.) Auch die Zigeuner, die seit dem XV. Jahrhunderte als Leibeigene in der Moldau ansäßig erschienen, sind gegenwärtig zumeist in die Rumänen aufgegangen. Wie vor Jahrhunderten, so sind sie auch jetzt zumeist Schmiede, Musikanten, Vöf felschnitzer u. dgl. Viel früher sind andere Bevölkerungselemente, wie die Ueberreste der Skumanen und Tataren von der Bevölkerung aufgesogen worden; auf erstere weist nur noch der Name Romanestie, auf letztere außer andern Tataraka, Tatarasch, Terefcheni (früher Tatarascheni).

IV: Eine Wanderung durch die Bukowina.¹⁾

Die Nordgrenze der Bukowina gegen Galizien bildet der Dniester, dessen tief eingeschnittenes Thal sich in vielen Windungen dahinzieht. An der östlichen derselben liegt der tiefste Punkt der Bukowina, der nur etwa 135 m über dem Meere sich erhebende Kat (Winkel). Das Gebiet zwischen dem Dniester und dem Pruth wird wegen seiner Fruchtbarkeit geradezu die Kornkammer der Bukowina genannt. Deshalb ist dieses Gebiet auch sehr reich bevölkert, insbesondere das Gebiet der Bezirkshauptmannschaft Kozman, in welcher durchschnittlich 108 Einwohner auf 1. Quadratkilometer wohnen. Dementsprechend ist aber auch die Waldarea hier die geringste; sie beträgt nämlich kaum 5 Procent des gesammten Flächeninhaltes der Bezirkshauptmannschaft, während dieses Procent in der spärlich bestedelten Bezirkshauptmannschaft Kimpolung im Südwesten des Landes auf fast 68 steigt. Uebrigens ist dieses Gebiet schon vor hundert Jahren das bevölkertste und zugleich waldbärmste der Bukowina gewesen; es

¹⁾ Die Literatur wie zum dritten Capitel.